

二零二三年十月
五百五十一期

芥種

安慰



聖經上說「願頌讚歸於神——我們主耶穌基督的父！他是發慈悲的父、賜各樣安慰的神。在我們一切的患難中，他安慰我們，使我們自己能用從神所賜的安慰去安慰那些遭各樣患難中的人。」

哥林多後書第一章第三至四節

安慰

胡麗蓉牧師

在約伯記5章7節指出：「人生出來必遭遇患難，如同火花飛騰。」，表明人生總會遇到患難，甚至主耶穌也在約翰福音16章33節提醒信徒：「...在世上你們有苦難」即或是屬主的人，在世時也會遇到苦難，不會有豁免權。當我們自己或是身邊的人遇到患難，「安慰」就顯得十分寶貴。我們都期望在心中痛苦難受時，能有人給自己帶來安慰，正如大衛在詩69篇20節所表達的：「辱罵刺傷我的心，使我憂愁。我指望有人體恤，卻沒有一個；指望有人安慰，卻找不著一個。」故此，讓我們從聖經認識這麼寶貴的「安慰」：

一．「安慰」的意思：

在舊約，「安慰」一詞意義豐富，包括：（從悲傷中）停止、扶起、休息、安歇、溫暖、支撐、扶持、加強等。其中最常被譯作「安慰」的字詞是naham。這字的字根有深強的呼吸，表達的意思包括：憐惜、安慰、後悔、轉意、悔改等，如申32章36節、賽57章18節、耶8章6節。值得注意的是，「安慰」與「悔改」是從同一個字衍生出來，當人被罪疚和羞恥壓得喘不過氣時，因著上帝的憐惜和人的悔改，能夠再度通暢呼吸，那是多麼安慰的事！

在新約，常用來表示安慰的字詞是parakaleo和paraklesis，在哥林多後書1章3-8節這一小段中出現過9次之多，它們都是來自動詞kaleo（意即「召喚」）和介詞para（意即「在旁邊」）。所以，「安慰」基本的意思是

召喚某人的救援、求助，和站在旁邊，常見的翻譯包括：安慰、央求、勸勉。英文comfort一字乃源於拉丁文fortis，而fortis的基本意思是「勇敢」，在徒28章15節譯作「壯膽」，其字根便有「勇氣」的意思。由此可見，「安慰」並不只是說一些「同情的話」這麼簡單，而是一些能給予他人一種無比的勇氣，去面對人生各樣的挑戰和苦楚的安慰和鼓勵，就好像一個人正面對生死攸關的大手術，他感到膽怯、無力，但當他聽到身邊的親友，在旁支持鼓勵，他頓時抖起精神，鼓起勇氣地面對前路。

總括來說，「安慰」一詞在舊約和新約的基本觀念，是指某人正經歷困苦的時候，另一個人透過說話或陪伴給予接納、鼓勵、扶持，讓他有力活下去。

二．「安慰」的來源：

無論是在舊約或新約，聖經都指出上帝是一切安慰的源頭（賽51章12節；林後1章3-4節），唯有祂能夠且願意在各樣苦楚困難中賜下安慰！聖

子耶穌基督被稱為「以色列的安慰者」（路2章25-26節），為屬上帝的子民帶來救恩；賽61章1-2節：「主耶和華的靈在我身上，因為耶和華用膏膏我，叫我報好消息給貧窮的人，差遣我醫好傷心的人，報告被擄的得釋放，被捆綁的得自由；宣告耶和華的恩年和我們的上帝報仇的日子；安慰所有悲哀的人。」指出耶穌基督在世時重要的工作之一，就是為「心靈破碎



的人裏傷」和「安慰所有悲哀的人」。聖靈被稱為「保惠師」或譯作「訓慰師」（約14章26節），意思是導師、幫助者、安慰者。當教會遭到逼害，信徒都蒙聖靈的安慰，繼續建立教會（徒9章31節）。由此看來，三位一體的上帝，就是真正安慰的源頭，祂在人軟弱、無助、苦困之中，適時適當地給予人安慰，叫人能承受得住所遭遇的困境。主許多時會透過聖經（羅15章4節）和信徒（林後1章4節、7章7節）將安慰帶給人。

還記得有一次聖靈感動我，讓我寫一張關懷咭給一位我不認識的宣教士。我便按感動在咭上寫了三個字：「神愛你！」當這位宣教士收到這張慰問咭，看到這三個字，她便回覆我說：「當我看到這三個字，說到神愛我，我的眼淚無法忍住，心中充滿感動和感恩，因為就在自己最艱難、軟弱的處境，甚至覺得連上帝都要放棄自己，這三個字為我帶來無比的肯定和安慰。」是的，安慰是從三一上帝而來，祂能夠也知道如何安慰困苦人！

三．「安慰」的學習：

既然在患難中，給予或向人施予安慰是如此的寶貴，信徒在安慰別人的事上，更要加以學習和謹慎。否則，有時即使是好意的慰問，也會弄巧反拙，帶來傷害多於益處。約伯的朋友到來慰問，以表同情之心（伯2章11節），但約伯稱他們為「使人愁煩的安慰者」，他們所能給的，只是空泛、錯謬的言詞（伯16章2節，21章34節）。以下讓我們透過聖經的提示，在安慰別人的功課上好好學習：

1. 聆聽陪伴：

曾霖芳牧師（前海外神學院院長）的《對心說話》提到：「希伯來人的成語稱『安慰』為『對心說話』。傷痛的時候，誰喜歡聽教訓，甚至聽其他

聲音呢？我們需要讓心靈的波動慢慢地平靜，有時間使它結痂」。約伯的三位朋友，初時聽到約伯所遭遇的苦難，「各人就從自己的地方相約同來，為他悲傷，安慰他」（伯2章11節），然後「他們同他七天七夜坐在地上，一句話也不對他說，因為他們見到了極大的痛苦」（伯2章13節）。可是後來卻按耐不住，喋喋不休地說起道理，分析苦難原由，使約伯心靈波動更大。有時我們去安慰苦痛的人，可能只需要來陪伴他吃飯，並給予實際支持（伯42章11節）。聆聽和陪伴，為傷心的人造就了心靈空間，撫平傷痛。

2. 同理共情：

在林後1章4節，保羅分享到他在受苦時經歷到上帝的安慰，然後就用這些經歷去安慰受苦中的信徒。這樣用自身經歷去分享，給人一種明白共情的感受，很具力量和鼓勵。即或有時不是親身經歷過，但可以藉由他人的描述，站在對方的立場，設身處地去感受和理解對方的困苦，學習「與哀哭的人同哭」（羅12章15節），也能帶出很令人窩心的安慰。

3. 愛心溫柔：

有時我們安慰人的時候，不可以期待對方能立刻改變過來，由流淚變為歡笑。因此要存心溫柔，如同母親乳養孩子般的耐心和愛心（帖前2章7、11、12）。

「願頌讚歸於上帝——我們主耶穌基督的父；他是發慈悲的父，賜各樣安慰的上帝。我們在一切患難中，他安慰我們，使我們能用上帝所賜的安慰去安慰那些遭各樣患難的人。」（林後1章3-4節）但願我們都能成為別人的安慰者，又願接受別人的安慰，願榮耀頌讚都歸給祂，直到永遠，誠心所願！✝️



安慰

老寅

記得清清楚楚，三婆每天拖帶着我返幼稚園的日子。走了一段路程後，我便會覺得疲累，只有拖着腳步前行。她總是料事如神，把我背負起來，直走到學校。在她的背上，我感到無比的安祥與舒適。

轉瞬間，我便由一小孩變成了八十多歲的老翁！惟眾人皆知，人無遠慮，必有近憂。故我的人生路，不一定一帆風順，但並不感到唏噓，皆因在我不快的日子裡，在家中有家人照顧愛護，在教會裡有同工和兄弟姊妹安慰代求。正如今期

本刊有許多如同雲彩的見證人，令我們在人生路途上得着極大的幫助。

此時此刻，上帝藉着其話語告訴我：「天天背負我們重擔的主，就是拯救我們的上帝，是應當稱頌的」（詩六十八19）。啊！原來是主耶穌天天背着你和我，特別是那些壓得我們透不過氣來的罪債重擔，這樣我們才能輕輕鬆鬆地過每一天。

我只有仰望為我們信心創始成終的耶穌，高歌讚美我主我神，也不禁低頭禱告，誠心感謝，主恩夠用。✚

多得有佢在身邊

陳進華牧師

佢無出聲，默默坐在我身邊

佢無問長問短

佢好有耐性咁細聽我哭訴

佢無教訓我，又無逼我要點做

佢嘗試從我的立場出發，甚至替我向別人解釋

佢由得我盡情咁喊，耐唔時遞紙巾給我

佢話哭得多要飲多兩啖水補充吓

佢流著淚跟我擁抱

佢緊緊搭住我膊頭，直到我情緒穩定下來

佢知我無胃口，無監我食嘢

佢由得我起度賴死

佢自己都勉到死，仲堅持要陪住我

佢話我叻過佢，佢當時比我更失控

佢鼓勵我同耶穌講出心中的苦情

佢話可以介紹過來人或專家給我認識

佢介紹咗首詩歌我聽，話對佢好有幫助，叫我試聽

佢話這幾日無咁忙，可請假陪我

佢走之前話要同我祈禱，把我交託天父才放心離開

佢話真係好唔掂就打這個電話求助

佢_____

（你身邊都有「佢」嗎？請你在橫線上寫下「佢」安慰過你的做法。）

若果你做過跟上述相反的行為，並不表示你不懂得安慰人，但可能你要更加留意如何安慰得合宜及合乎主的心意，願我們效法主耶穌成為一個能與人同哭同樂的人。✚

安慰

王明德牧師

《哥林多後書 1:3-11》

³願頌讚歸於上帝——我們主耶穌基督的父；他是發慈悲的父，賜各樣安慰的上帝。⁴我們在一切患難中，他安慰我們，使我們能用上帝所賜的安慰去安慰那些遭各樣患難的人。

⁵正如我們跟基督同受許多苦楚，我們也靠基督得許多安慰。

⁶如果我們受患難，那是為使你們得安慰，得拯救；如果我們得安慰，那也是為使你們得安慰，這安慰能使你們忍受我們所受同樣的苦楚。⁷我們為你們所存的盼望是確定的，因為知道你們分擔了我們的痛苦，也要分享我們的安慰。

⁸弟兄們，我們不要你們不知道，我們從前在亞細亞遭遇苦難，因受到無法忍受的壓力，甚至連活命的指望都沒有了。⁹自己心裏也斷定是必死無疑，這是要使我們不依靠自己，只依靠使死人復活的上帝。¹⁰他曾救我們脫離那極大的死亡，他要繼續救我們，而且我們指望他將來還要救我們。¹¹你們也要一同用祈禱來幫助我們，好使許多人為我們感恩，因著他們許多的禱告，我們獲得了恩賜。

波蘭一家收容所的動物醫院內，有一隻「黑貓護士」名叫Rademenes。只要有其他動物住院，不論是生病或手術後的貓狗，Rademenes都會主動去擁抱牠們，有時候只是靜靜陪在旁邊，有時候還會舔牠們的耳朵。讓收容所的醫生和工作人員都覺得很神奇，直說牠是「全職護士」。



Rademenes從小就被遺棄在收容所，因為牠的原主人覺得牠已病入膏肓，無法治好。但牠在收容所獸醫的照料下康復了並且被領養。從此，牠便住在收容所，牠會跑去擁抱那些手術後或大病初癒的貓狗，靜靜地陪在身邊，有時候還會舔舔耳朵、身體、按按摩。那些被牠照顧過的動物們，牠們的復元過程都神奇地顯得十分順利。

Rademenes的故事讓我們聯想起慈愛的上帝為我們所做的事，以及我們能為別人所做的付出。上帝在我們患病和面對掙扎時關心我們，以祂的陪伴來安慰我們。在哥林多後書，使徒保羅將這位上帝稱為「發慈悲的父，賜各樣安慰的上帝」《林後1:3》，當我們感到失望、沮喪或遭受苛待時，上帝總是陪伴在我們身邊，在一切患難中安慰我們《林後1:4》。

「安慰」正是我們在這紛亂世代不可或缺的生活力量。我們生活中，常遇到遠處及近處的苦難；從遠處，聽聞到打仗的風聲，天災人禍的頻仍，世界經濟及政治的不穩…從近處，身邊親人的離移，工作的轉變，家庭裏的糾紛，經濟上的壓力…都使我們變得無力應對，乏力前行。

我們感謝上帝，因為在各樣患難中祂就賜給我們各樣的安慰！

安慰是上帝的恩賜

「…他是發慈悲的父，賜各樣安慰的上帝。」《林後1:3》

上帝如何的安慰我們呢？「…他安慰我們…正如我們跟基督同受許多苦楚，我們也靠基督得許多安慰。」《1:4-5》上帝要透過主耶穌基督安慰我們。

上帝並非高高在上，不能體恤人的際遇。當人遇到患難，心裏悲愴之時，最得安慰就是得到一個明白他感受的人關懷。我們可以嘗試安慰患難中的朋友說：「我明白你的感受，你過一會就會好起來的。」可是，我們不是當事人，永遠不會明白當事人的痛苦！倘若我們曾經經歷過當事人的苦難，我們才可以說「我明白你的感受，了解你承受的痛苦。」因為是過來人，所以你的認同就可以給予當事人安慰，因為自己經歷過，你就可以分擔當事人的悲傷。

聖經話比我們知：「…我們的大祭司並非不能體恤我們的軟弱；他也在各方面受過試探，與我們一樣，…」《希伯來書4:15》主耶穌曾道成肉身，親身經歷過我們所受過的痛苦，甚至比我們所經歷的更甚！因此，主耶穌明白離別的痛苦，因為祂自己經歷過與自己最親密的天父離別；主耶穌明白被人侮辱的冤屈，因為祂自己曾經被人侮辱；主耶穌知道身體受痛楚是一回什麼事，因為祂曾被鞭打，掌摑，更被釘在十字架上，身體受盡創傷…主耶穌知道，也明白你所經歷的，因此我們可以靠祂多得安慰！上帝如何在主耶穌的苦難中與祂同在，也會在各樣的苦難中與信靠祂人同在。當我們遇上任何患難，要知道我們並不孤單，我們可向主耶穌傾訴感受，祂顧念我們，知道我們所受的種種苦楚，祂就與我們分擔，好叫我們可以仍然忍受得住。

安慰是活潑的力量

「如果我們受患難，那是為使你們得安慰，得拯救；如果我們得安慰，那也是為使你們得安慰，這安慰能使你們忍受我們所受同樣的苦楚。」《1:6》

得安慰的經驗是活潑的，是可以傳遞延伸開去。我們今天在患難中靠主得安慰，這安慰明天就可以成為別人的安慰。上帝的安慰不應在我們身上止住，卻應該從我們身上傳出去，成為別人的祝福。

一位姊妹患上危病，長時期接受著治療。在治療過程當中，身體情況起起跌跌，令人覺得氣餒無助。縱使如此，她仍然專心靠主，一次又一次的經歷主的看顧保守。在姊妹心裏，她曾質問上帝說：「為什麼我要經歷這麼多痛苦？」

一天，她的朋友告之朋友的女兒遇上嚴重意外，朋友問：「為什麼我要經歷這麼多痛苦？」這位姊妹就與朋友分享她所靠的主耶穌如何帶領她走過去，她如何的靠主繼續得力忍耐。她的分享就大大的安慰了朋友的心。

我們今天可能正面對某些苦難，在苦難中，我們不單可以得到主耶穌的安慰，我們也就可以成為他人的安慰。同病相憐，同樣遭遇的人，都可以互相同情，體貼，大家因而彼此分擔了心裏所受的苦痛。「同理心」能夠「安慰」身邊落在同樣苦難的人。

安慰是患難的克星

「他曾救我們脫離那極大的死亡，他要繼續救我們，而且我們指望他將來還要救我們。」《1:10》

保羅等人從前在亞細亞遭遇苦難，因受到無法忍受的壓力，甚至連活命的指望都沒有了。苦難要叫人絕望沮喪；苦難卻另保羅不依靠自己，只依靠使死人復活的上帝。上帝拯救的大能就是保羅在患難中的安慰。保羅依靠上帝就得幫助，得安慰，因為相信上帝必會拯救到底。

主耶穌應許我們：「³³我對你們說了這些事，是要使你們在我裏面有平安。在世上你們有苦難，但你們要有勇氣，我已經勝過世界」《約16:33》。只要我們相信主耶穌已經勝過世界，我們就可以在裏面得到平安！上帝又在《林前10:13》應許我們：「你們所受的考驗無非是人所承受得了的。上帝是信實的，他不會讓你們遭受無法承受的考驗，在受考驗的時候，總會給你們開一條出路，讓你們能忍受得了。」我們是否如此相信：天無絕人之路！當我們知道面前的苦難並不能壓扁我們，因為上帝是信實的，縱使現在很辛苦難受，卻可以因著對上帝的盼望，繼續忍耐，勉力前行，因為前面必會有出路等著我們！

保羅面對患難，沒有放棄，他對將來仍有「指望」，因為主耶穌將來仍要拯救我們。

在主裏面的「盼望」能使我們得力忍受痛苦，勝過患難，更能「安慰」我們的心。

同在患難中，我們需要得安慰，身邊的人也同樣需要。我們在患難中，首先自己向上帝求安慰；上帝如何安慰了你，你也要如何安慰同樣遭遇的人，因為除你以外，其他人未必擁有你所有「同理心」的條件。



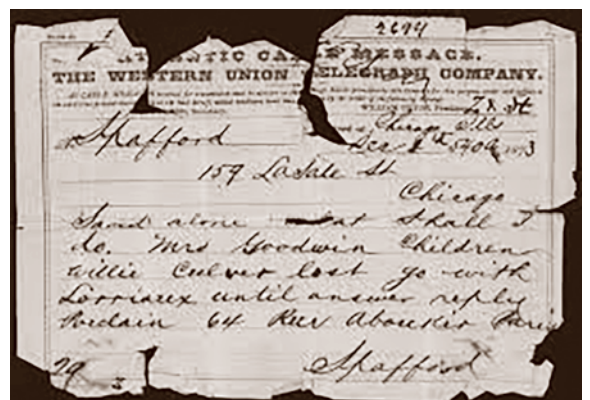
《我心靈得安寧》（It Is Well With My Soul）這首詩歌的作者是哈瑞修·斯彼福（Horatio G. Spafford 1828-1888）。他出生於紐約，職業是當地一位著名的律師和律師事務所的合夥人，也是芝加哥房地產的投資人。《我心靈得安寧》是他在經歷四位女兒全部死於海難的巨大人生苦難下寫成的詩歌。

1873年，一艘名為“威樂杜勒阿弗爾號（Ville du Havre）”的般從紐約起航，目的地是法國。船上313人乘客中包括哈瑞修的妻子安娜（Anna）和四個年齡分別為2歲、7歲、9歲及11歲的女兒。

到了航行的第七日凌晨2點，全船熟睡中的乘客都被巨大的撞擊聲驚醒，原來客輪已經被一艘鐵甲船攔腰撞上，客輪快速往下沉去。客輪被撞後12分鐘斷成兩半，沉入漆黑的汪洋，乘客和船員全部掉入冰冷的海水之中。

哈瑞修·斯彼福的妻子安娜及四個女兒當時都墜入海裏。安娜在海浪中艱難地尋找失散的孩子們，還曾經一度拽住了其中一位孩子的裙邊，但即刻又被海浪衝開；有一條救生艇也一度有希望搭救到快沖到艇附近的兩個孩子，但仍因水流湍急而未獲成功。最終四個小女孩全部都被無情的大海淹沒。安娜本人也僅因在陷入昏迷前抓住了一塊漂浮到眼前的木板而僥倖被鐵甲船的船員救起。

9日後到達英國，安娜發電報將四個孩子全部遇難的消息告訴哈瑞修。電報上只寫上兩個英文單字：Save alone（僅我生還）。





收到電報，他立刻乘最近一班船前往英國。當船行駛到船難發生的地點，他望著吞噬他的四個女兒的海浪，心如刀割，哀傷、沮喪、憤怒、質疑…他心裏向上帝呼喊：主啊，我是那麼愛你，為什麼還要我經受這麼多苦難！

哈瑞修所遭遇的患難不單止失去他四個寶貝女兒，三年前他的最小兒子因病去世；兩年前芝加哥發生了美國19世紀史上最大的一次火災，燒毀了他投資的大部份物業，造成他大半生的積蓄毀於一旦。

他一生都在服事主，參與各種福音事工，甚至這次帶家人去歐洲度假的目的之一也是為了順道去英國支持著名佈道家慕迪籌備的大型佈道會，但卻因為此行而失去了四個天使般的可愛女兒…



然而，面對這樣如海浪一波接著一波的苦難打擊，哈瑞修卻用“我心靈得安寧”這主題寫下這首傳世不朽的偉大詩歌。這首詩歌也成為很多人在苦難的悲愴中的安慰！

在詩中作者雖然用“江河波浪滾滾而來”來形容他此刻刻骨椎心的“憂傷”，但面對這樣的苦難，他心裏依然相信因為自己已得到主十字架寶血換來的“救贖”恩典，心中有“主引領”，有主分擔他的“重擔”，因此，雖然經歷種種，靈卻從主得著安寧，心就在主裏得著安慰！

無論碰到了什麼樣的“困境”和“試煉”或者是“撒旦來侵”，都不會影響自己靈魂中從主而來的安寧。全詩的最後一節“求主快再來，使信心得親見”的詩句更反映了他的盼望，即將來有一天他將在天上與他親愛的女兒們重新相見，因為那是主耶穌的應許！盼望這指望不單成為他的安慰，也要成為我們最大的安慰！

《我心靈得安寧》

有時享平安，如江河又平穩，有時憂傷來似浪滾，
無論何環境，我已蒙主引領，我心靈得安寧，得安寧。

撒但雖來侵，眾試煉雖來臨，但有主美證在我心，
基督已看清我乏助之困境，甘流血救贖我，賜安寧。

回看我眾罪，全釘在十架上，每念此衷心極歡暢，
主擔我重擔，何奇妙大恩情，讚美主！我心靈，得安寧。

求主快再來，使信心得親見，雲彩將卷起在主前，
號筒聲吹響，主再臨掌權柄，願主來！我心靈，必安寧。✝

為何「我的心不肯受安慰」？

鍾秀琴宣教師

弟兄姊妹，你有沒有經驗過即使禱告完，和上帝訴說了自己的苦楚或問題，但心裡仍然沒有感受到安慰？令我想起詩篇77篇「我要向上帝發聲呼求；我和上帝發聲，他必側耳聽我。在患難之日尋求主，在夜間不住地舉手禱告，我的心不肯受安慰。我想念上帝，就煩躁不安；我沉思默想，心靈發昏。」（1-3）詩人向上帝哀訴苦求，無論如何狂呼大喊，嘶破喉嚨，也不能蓋過他內心裡的躁音哀號，以致他的心不肯受安慰。

這種處讓我想起舊約的雅各。當時雅各的兒子們將約瑟賣了給以實瑪利人，他們回家欺騙父親說約瑟被惡獸吃了。雅各為自己所愛的兒子約瑟不停地悲傷哀哭，他說自己要悲傷至死，完全不接受其他兒女的安慰。我們在這事件上看見人的安慰有時未必帶來真正的安慰。（創三七:29-35）或許在他們的心底中認為別人不明白他，也不理解他的苦痛，以致他的心不肯受安慰。

弟兄姊妹，是否也引起你某些處境的共鳴？有些時候、我們禱告了，卻仍然低沉苦悶，如同詩人所說：「我的心不肯受安慰」，為什麼呢？一方面可能是我們所遭遇的難題上帝沒有因為禱告而立刻得到解決。上帝沒有迅速的把我們頭上的烏雲吹走，就像詩人面臨國家敗亡、百姓被擄的悲慘，並沒有因為幾次的禱告就能奇蹟般的脫離苦境。另一方面是我們雖然禱告，但我們的心思意念一直深陷在悲傷的處境中無法自拔，心裡發昏、煩躁不安、不能入眠，總是把焦點停留在自己的感覺，或是聚焦在所遭遇的困難，以致這困難就越放越大、憂慮就越想越多、懷疑就越來越重、泥沼就越陷越深。

然而我們雖然向上帝禱告了，而且總是訴說著「我、我、我」就像這篇詩篇一樣：「我」向上帝發聲、「我」在夜間不住地舉手禱告、「我」煩躁不安、「我」沉思默想。如果我們的禱告就停在自己的痛苦反覆打轉。那麼我們的心自然就不肯受安慰。

但是亞薩沒有停留在那裡，亞薩開始回想過去的信仰歷史，開始捫心自問，自我反省對上帝的認識。一連串問自己三個「難道」的問題：難道主要永遠丟棄我，不再施恩嗎？難道他的慈愛永遠窮盡，他的應許世世廢棄嗎？難道上帝忘記開恩，因發怒就止住他的慈悲嗎？（7-9）簡單的說就是，這位上帝值得信靠嗎？

因著撫心自問，仔細省察，亞薩心裡開始有個轉捩點，他看清了自己在何種光景：「這是我的懦弱。」他也知道自己應該如何做什麼：「我要追念至高者顯出右手之年代。我要提說耶和華所行的；我要記念你古時的奇事。我也要思想你的經營，默念你的作為。」（11-12）亞薩轉眼到上帝身上，再次記念上帝的作為，思想上帝所做的。這是不是也是你我禱告尋求中，當煩躁不安時，要抓住的關鍵呢？

思想上帝的作為，就帶出了對上帝更深的認識和信心的宣告：「上帝啊，你的道是神聖的；有何神大如上帝呢？你是行奇事的上帝」並且說出：「你的道在海中；你的路在大水中；你的腳蹤無人知道。」雖然看不見前面的道路，但相信上帝的道路就像在大海中，肉眼看不見，但祂能引導你向前。就像上帝曾藉摩西和亞倫的手引導祂的百姓，好像羊群一般。雖然患難還在，但亞薩相信上帝一定引導他。

這就是亞薩在患難中，在禱告尋求上帝的時候，從掙扎到得勝的過程。也藉著這首詩篇鼓勵我們，當我們處身在水深火熱之中，可學習這首詩篇來禱告，以致重新認定上帝，默念祂的作為，擊退一切懷疑和沮喪，以致得著從上主而來的安慰。✞





使命多面睇

一家五口去短宣之 體驗、感受、尋求之旅

許少端 (安得烈團)

主的吩咐

「所以，你們要去，使萬民作我的門徒，奉父、子、聖靈的名給他們施洗。凡我所吩咐你們的，都教訓他們遵守，我就常與你們同在，直到世界的末了。」（馬太福音28:19-20）

實踐篇：出去

「所以，你們**要去**，使萬民作我的門徒……」

感謝天父的帶領，讓我們一家五口可以在暑假期間（8月3日至20日）去泰國短宣，工場位於泰國清萊府美塞（Mae Sai）的磐明村。美塞在泰國北部，與緬甸相鄰，有一條橋接壤緬甸邊境，緬甸人可經那橋往來緬甸與泰國。美塞距離清萊約1小時車程，清萊距離清邁約3小時車程。這是一次特別的短宣旅程，因為短宣隊員只有我們一家五口，而且此行的目的不是去「做嘢」，而是去「感受」，尤其是讓三個女兒去感受當地的人和事。感謝同心圓差會的安排，謝謝Henry的同行，讓我們一家去探索長宣的可能性。我們一家在美塞生活了18天，初步了解工場的情況，也體驗了泰國生活和文化。



我們在工場認識了Milky（工場主管）和Paul（即馬老師）夫婦，還有恩豐和滿秀夫婦。Milky和恩豐都是來自香港的宣教士，Milky嫁給了Paul，Paul是阿卡族人；恩豐娶了滿秀，滿秀在泰國生活，在緬甸出世，先祖卻是雲南人。還有來自台灣、在伯特利聖道學院任教的張老師，來工場探訪和支持的香港短宣隊。看見各人都因着主的大使命，從不同的地方勇敢踏出去，來到不同的崗位服侍，為福音同心努力，擴展神國，令人振奮！



與駿發浸信會短宣隊參觀磐禧校舍



與恩福元朗堂短宣隊在阿卡飯店享用阿卡菜

敬拜篇：萬民萬族

「所以，你們要去，使萬民作我的門徒……」

第一個星期日，我們在磐明教會與阿卡族人、泰國人、緬甸人、中國人一起崇拜，各人異口「同聲」敬拜讚美神。在崇拜中，我們一家獻唱《平安》後，大偉用普通話講見證，馬老師翻譯成阿卡話。馬老師介紹其中一位來自緬甸的青年，他的民族全世界只剩下5000人，未有屬於他們文字的聖經。神把這年青人帶來磐明這裏學華語和聖經，大大使用他，他正在協助翻譯屬於他們文字的聖經。神也大大使用磐明平安之家，成為有需要的青年人的祝福。

第二個星期日，我們在清邁與移居泰國的香港人一起崇拜。雖然大家第一次見面，基於主內情誼，中福悅語堂熱情招待。感謝傅師母為三個女兒預備了特備節目，感謝傅牧師和會友與我們一起用餐，一起分享。

崇拜講道中，講員提到泰國人口中只有0.76%（約55萬人）是基督徒，神的國度仍有待擴張。神的話湧現在我的腦海：「我必將萬民萬族聚來，看見我的榮耀。」（以賽亞書66:18下）願神的國度在泰國降臨！我們願意把餘下的、有限的生命投放在神永恆的國度上，求神使用。只是我們的泰文唔得，國語不靈光，英文不精，愛心又不夠……如此軟弱、如此卑微！

教導篇：教訓

「……凡我所吩咐你們的，都教訓他們遵守……」

平日傍晚，我們到磐明華校教華語。第一個星期，我們在山下校舍教幼兒班。學生年紀有大有小（4-14歲），但華語程度都是幼兒班。我們各人各展所長，大偉負責接駁電腦和電視，我教書，心言做助教，心悅和以心分別負責一年級及三年級女生的導修課。



幼兒班華語課上課情況



一年級導修課



三年級導修課

第二個星期，山下的教學由短宣隊負責，我們一家就坐着馬老師的車，到山上校舍教書去，還跟着馬老師去學生家做家訪。



山上一年級華語課上課情況



幼兒班聖經課上課情況

周六早上，我們教幼兒班同學唱詩歌，跟他們玩遊戲。還參與了主日學的生日周，與學生一起慶祝生日。在離開泰國的前一天，我們有機會再遇幼兒班學生，其中一位同學問我：「老師，你星期一會教我們嗎？」「老師明天便離開了……」看見他失望的樣子，令人不捨。



小息時一起玩耍

女兒們與學生相處得融洽，年紀小的孩子喜歡擁着心言，送她貼紙；同齡的女孩教以心泰文。看見女兒們小小年紀可以被神使用，實在美好。願意她們從小就經歷神的帶領，一生走在神為她們預備的道路中。

感受篇：主同在

「……我就常與你們**同在**，直到世界的末了……」



謝謝 Milky的女兒 Joan相伴



令人嘆為觀止的磐禧風景

此趟旅程的最主要目的是去更深的領受神的心意，去體驗泰國的生活，讓三個女兒去實地感受泰國的人、事、物，從而探索一家人到泰國長宣的可能性。為了讓女兒們可以想像日後在泰國的生活，我們進行一些假日活動。例如：在美塞附近的公園和咖啡店去hea、去磐禧村享用午餐、去清萊嘆咖啡、去Lotus's超市shopping、去清邁度假等。



在咖啡店hea了一個早上

每天晚上我們一家五口一起讀經、分享、同心祈禱尋求神的心意。雖然每次只有短短約15分鐘，有時拖着疲倦的身軀，有時又要三催四請才開始，卻是寶貴的經歷。其中一晚的分享題目：旅程中你最鍾意的是什麼？如果10滿分，你給多少分？扣分位是什麼？

	以心：7分	心言：8分	心悅：7.5分	少端	大偉
1.	可以坐馬老師的車尾	同左	可以坐車上磐禧	可以教小朋友	泰國人少機心、隨和
2.	去清邁度假	同左	可以教小朋友	上山嘆咖啡好寫意，生活節奏慢	小朋友很單純
3.	認識了新朋友	Moshi有很多嘢買		泰國人很友善，這邊治安不錯	風景好
4.	重遇MK朋友	東西很好吃		風景如畫	
扣分位	多蚊、常下雨			多蚊、電單車左穿右插、需要以車代步	

感恩女兒們的分享都算正面。雖然泰國的蚊子、昆蟲和馬路上的電單車令人苦惱，但幸好有馬老師和恩豐老師的車尾、滿天的星星、新認識的朋友、山區可愛的學生、總有一間喺咗近的7-11、淳樸友善的民風、還可以去清邁度假，這些都令她們對泰國加分。

這次體驗之旅其中一個目的是去看看有沒有適合三個女兒讀書的學校。恰巧Milky和馬老師的兒子John今學年入讀清萊國際基督教學校（Chiang Rai International Christian School，簡稱CRICS），於是Milky為我們聯絡學校。我們不單可以入校參觀，更有行政人員為我們介紹學校情況和講解招生手續，臨走時，他更為我們一家祈禱。女兒們對學校的印象不錯，這次接觸也令我們看到長宣的可行性，日後再跟大家分享。簡言之，我們帶着一串問題來泰國，一面體驗，一面尋求，並在旅途中看見神的指引。



四個女孩子在車尾傾什麼？



清萊國際基督教學校



校園一角



與Milky和馬老師初次見面

謝謝Milky和Paul夫婦的照顧，謝謝你們兩個孩子的陪伴；謝謝恩豐和滿秀夫婦的款待，謝謝你們三個孩子帶來的歡樂。因你們的接待，令我們的旅程更添色彩，你們的見證也讓我們更感受到神的大能和信實。在神沒有難成的事，只在乎我們對祂的信心有多大！

謝謝大家在禱告中紀念我們一家，感謝天父應允了大家的禱告。我們一家已平安回來，大偉早「蘇拉」兩天到港。在這趟體驗、領受、尋求之旅後、我們一家有了一個長宣的大方向，日後再跟大家分享。

「所以，你們要去，使萬民作我的門徒……」既然這是主的吩咐，主又已經應允與我們同在，就去吧！✝️

記於2023年9月1日

10號風球懸掛中

「洪水氾濫之時，耶和華坐著為王；耶和華坐著為王，直到永遠。」（詩篇29:10）

民數記 10:11 至 36:13

鄧少軒長老

一、經文背景

以色列人出埃及後第二年二月二十日，雲彩從法櫃的帳幕上升，便離開西奈的曠野，到達巴蘭的曠野（10:11-13）。接著，經文在第十一至二十五章記載了以色列人十次叛逆事件，當中第十三至十四章記述了以色列人拒絕進入迦南地的事件最為嚴重，這引致第一代以色列人中，從二十歲以外向上帝發怨言的，不得進入應許之地；惟有耶孚尼的兒子迦勒和嫩的兒子約書亞可以進去（14:29-30）。第二十五章記載了第十次叛逆事件，是未進入迦南地之前的最後一次，並且使以色列人遭受了瘟疫。然而，當中突顯了第二代以色列人非尼哈（祭司亞倫的孫子）為了上帝而妒忌的心，使上帝的憤怒轉離以色列人，為新一代的以色列人帶來希望。

瘟疫之後，第二十六章記載了數點新一代以色列人的人數，這是要預備進入迦南地：一方面要數算自己的軍力，另一方面是要按支派的人數進行分地的規劃。第二十七至三十六章記載了以色列人進入應許之地前最後要處理的事情，包括：繼承的問題、節期和獻祭的執行、許願的條例、如何處理被擄之物、約旦河東的分地、回顧與前瞻、利未人的城、逃城的設立和條例。

二、重點解讀

A. 第二年二月二十日，以色列人遵照耶和華藉摩西所指示的，離開西奈的曠野，一段一段地往前行到巴蘭的曠野（10:11-13）。

B. 起行的安排（10:14-28）：

但營 →	以法蓮營	哥轄的子孫	呂便營	革順和米拉利的子孫	猶大營	前行方向 →
---------	------	-------	-----	-----------	-----	-----------

C. 11:1-12:36

1. 以色列人起行三天便開始了連串的叛逆事件，以下是頭三項叛逆事件的簡述：

	經節	事件重點
叛逆一	11:1-3	他備拉事件——發怨言
叛逆二	11:4-35	基博羅·哈他瓦事件——埋怨缺肉
叛逆三	12:1-16	哈洗錄事件——米利暗和亞倫挑戰摩西的權力

2. 11:5為何以色列人在埃及不花錢就可以吃魚？因為那是做奴隸的代價。

3. 11:10-30摩西面對百姓的埋怨，他也向上帝埋怨說：「你為何苦待僕人？……竟把這眾百姓的擔子加在我身上呢？……我不能獨自帶領這眾百姓，這對我太沉重了……倒不如立刻把我殺了吧！……」結果，上帝從以色列的長老中召集七十個人，把降給摩西的靈分給他們，他們就和摩西分擔帶領百姓的擔子。

4. 12:1-16摩西面對至親的人和拍檔的攻擊時，沒有為自己申辯，更為攻擊自己的人哀求耶和華。結果是上帝親自介入。

- D. 第十三至十四章記載以色列人來到巴蘭曠野的加低斯，十二探子於窺探迦南地後，發生了叛逆事件四，以色列人拒絕入應許之地。上帝因這事懲罰第一代以色列人（迦勒和約書亞除外）不能進入應許之地。
- E. 雖然發生了叛逆事件四，上帝在第十五章卻暗示他們仍可入迦南地，並提出他們到了應許之地後，須遵守的各項條例。
- F. 由於舊一代以色列人不能進入迦南地，加上在第十五章，經文重複記載上帝只透過摩西說話（15:1、17、22、23、35、36、37），引來領袖們和百姓的不滿。在第十六章，記載了叛逆事件五和六：先是利未人可拉、呂便支派三個首領和百姓中二百五十位領袖；然後是全會眾。這兩次叛逆來勢洶洶，引致上帝嚴厲的審判。在第十七章，上帝使亞倫的杖發芽，確立了亞倫為祂所揀選的祭司。
- G. 上帝確立了亞倫才是祂所揀選的祭司之後，便在第十八章吩咐亞倫督導祭司和利未人要執行的職責，並給予他們當得的份。第十九章是耶和華吩咐摩西和亞倫如何處理律法中關於除去因接觸死屍而不潔淨的方法，這是因為要處理可拉等人的叛逆事件所帶來數以萬計的屍體。
- H. 第二十章開始記載出埃及後第四十年，帶領以色列人出埃及的三位領袖均不能進入應許之地。米利暗死在加低斯，亞倫死在何珥山，摩西亦因被耶和華指責「不信我，沒有在以色列人眼前尊我為聖」，也不能進入應許之地。這一章可說是領袖的哀歌，我們必須從當中學習如何過合乎上帝心意的生活態度。此外，這一章亦記載了叛逆事件七—百姓埋怨無水喝（20:2-5）及叛逆事件八—摩西亞倫叛逆上帝吩咐（20:9-11）。
- I. 第二十一章描述第二代以色列人如何逆轉形勢，嘗試學習信靠上帝而經驗到勝利。雖然其後發生叛逆事件九—火蛇與銅蛇的事件，但凡被咬的，一望那掛在杆子上的銅蛇就活了，他們從中便可學習憑信心仰望上帝。
- J. 第二十二至二十五章記載了第一代以色列人最後一次叛逆事件十一在毗珥拜巴力。隨著第二代以色列人的興起，他們戰勝了亞摩利王西宏和巴珊王噩後，在摩押平原，約旦河東，對着耶利哥安營。摩押因以色列人的緣故就憂懼，因此，摩押王巴勒便聘請巴蘭詛咒以色列人。然而，上帝卻把詛咒變為祝福。雖然巴蘭詛咒以色列人失敗，但根據31:16的記載，巴蘭卻在事後設計令以色列人背叛耶和華。雖然上帝是要賜福以色列人，但以色列人卻再度陷入叛逆之中，幸有非尼哈的行動，才叫上帝審判的瘟疫止住了。
- K. 第二十六章記載摩西和亞倫的兒子以利亞撒數點新一代的以色列人，透過第二次數點的結果，設定分地的原則。
- L. 第二十七章記載兩件事情：西羅非哈的五位女兒要求分地及約書亞成為摩西的繼承人。兩者共通之處是關於「承繼」和「信心」。而在第三十六章再次提及西羅非哈的五位女兒，使這成為第二十七章至三十六章的首尾呼應。
- M. 第二十八至三十章承接前文，教導以色列人該如何在應許之地生活。這三章都是律法，第二十八和第二十九章列出以色列人要按時獻的祭，第三十章是指出以色列人在不限定的時間內，向上帝許願及其規例。這一切是要以色列人明白上帝是生命的主宰，憑信心獻祭和許願，與祂建立美好的關係。
- N. 第三十一章開始記載第二代以色列人的事蹟，這一章記載上帝吩咐以色列人向米甸人和巴蘭報仇，並該如何處理被擄之物。
- O. 第三十二章記載呂便、迦得和瑪拿西半支派在約旦河東得了分地，但他們答允自己要帶兵器，急速行在以色列人的前面，領他們過約旦河，他們必不回自己的家，直等到以色列人各自承受了自己的產業。
- P. 33:1-49回顧了以色列人從出埃及到摩押平原的行程。
- Q. 33:50-36:12上帝吩咐以色列人將來在迦南地生活時，須聽從的吩咐和命令。

R. 以下是從網上<https://www.bing.com/images>下載的地圖，但由於學者們對西奈山的位置有不同的說法，以下地圖僅供參考。



三、反思及生活應用

1. 上帝吩咐以色列人趕走「迦南人」（阻礙他們跟從上帝的人或事），今天你的「迦南人」是甚麼？你如何趕走你的「迦南人」？
2. 第十六至十七章提及兩個記號：銅香爐包壇及亞倫的杖放在法櫃前。你生命中有沒有一些記號？它令你想起受過的傷害，傷痛的經歷，還是上帝的恩典？
3. 三位領袖相繼地不能入迦南地：米利暗的嫉妒、亞倫的沉默和摩西擅自擔當了上帝的角色。他們的失敗，可有提醒我們該有甚麼事奉的態度？



會友廣場

安慰是神賜的恩

李馮自然（婦女部團契）

並如照又每感送我平求可告向我她早也我受安也安送安
願今我念天恩她又安神將給她心說前想曾安慰可慰上慰
尋她指聖禱她一教必助難她安於憂認學經慰可助可安是
救覺引經告願篇她在你處知慰是愁識習歷者消人帶慰出於
主心的與意主多你的憂訴是福驅自鄰慰安暖憂苦主送愛
救歡去金神接禱祈的患神愛音使禁居人慰心慮困愛金心
恩暢行句親受文禱心患神愛音使禁居人慰心慮困愛金心

柬埔寨探訪教會的感受

黃碧珍

教會舉辦的柬埔寨短宣，過去多是醫療短宣及青年短宣，因我不屬於這兩個類別，故沒有參與過。由於想探望羅麗嫻牧師及郭永賢弟兄，巴拿巴團契的方姊妹多年前曾探望禮賢會香港堂任育明姊妹在柬埔寨建立的三間教會，她不介意重探任育明姊妹，於是我們和但以理團一位姊妹在今年8月20日出發，停留五天時間，探訪任育明姊妹建立的三間教會，並和羅麗嫻牧師和郭永賢弟兄吃晚飯，及參觀一位香港姊妹的丈夫在彼邦建立的不牟利教育機構。

第一間探訪的教會在金邊市內的Sensok True Light Church（Sensok真光堂），現有一位傳道人牧養，他和太太及三名子女也住在禮拜堂，這禮拜堂樓高兩三層，樓上是宿舍，除牧師一家住外，她還給予20位在鄉村居住來金邊讀書的中小學生住宿，由於人多居住，只得任姊妹獨力找肢體奉獻，他們食用也很節儉。我們參觀那個晚上，和他們一起吃晚飯，只有一款餸：花生番薯炆雞腳。



飯後感恩我有機會和他們講見證，我們也預備了兩個頗好玩的遊戲：搶椅坐及請客人，他們玩得很投入及開心。

第二間我們參觀的教會是Prey Jar True Light Church，它位於金邊西南1小時多的車程，她選現址建教會因近昔日區會的禮賢之家。這教會並設有幼稚園，新冠肺炎疫情期間停課，其後招不到學生，現沒有學生上課，幸好也有英文功課班，主日仍有數十位小朋友來上主日學。

第三間我們參觀的教會是Prey Veng True Light Church，它位於金邊東南3小時多的車程，那裏面積較大，種有香茅及芒果樹，這教會的傳道人今年9月1日才上任，工作性質似Prey Jar True Light Church。

之後我們參觀了一間由許姊妹丈夫建立的非牟利教育機構，他辦了一間幼稚園及一間中小學。因它需要不同團體的經濟資助，不能有宗教活動。感恩有一位香港某教會的退休弟兄，義務三個月去教音樂及唱歌，我又有機會和他交談，請他教英文基督教兒歌，他也答應了我。

我們有一個晚上和羅麗嫻牧師及郭永賢弟兄外出吃晚飯，羅麗嫻牧師的柬語不錯，可以在餐廳點餐。她一個月有三個主日到一個固定的鄉村教會作牧養工作，一個主日在金邊教會作牧養，平日也在金邊教會事奉。

郭永賢弟兄曾停薪留職一年在柬埔寨豐榮女子中學作行政及學校擴建工程。去年辭去香港教師工作，在迦密國際學校作發展STEM教育及推動體育科活動。他也計劃工餘時間，成立學生活動中心及舉辦補習班，讓學生多方面發展，引發對學習多方面知識的興趣及發展運動潛能。

感謝神保守我今次的行程，任育明姊妹告訴我們柬埔寨的冰雪不清潔，叫我們少吃加冰飲品，一次午飯後的甜品是紅豆涼粉，有冰粒的。飯後本去皇宮外圍參觀，因元首兒子接任而大塞車，那時育明姊妹的助手接了一個急電話，要去辦急事而不能駕車載我們去皇宮外圍，把我們放在酒店的等候室，有冷氣可坐著等他做完急事再接我們；我當時開始肚子不適，感恩可以使用酒店的洗手間，神大小事都顧念祂的兒女。

柬埔寨的生活指數頗高，一般市民的月薪約300美元，而私立幼稚園學費一般超過100美元，外出吃飯是奢侈的活動。和香港及中國的家長一樣，柬埔寨的父母也願意給子女額外進修英文，所以他們的英語水平也很高，用英語傳講福音也是一個好的途徑。

11月中任姊妹會和六位會友探訪及短宣柬埔寨她三間教會及一間距離金邊更遠及貧窮的村落，希望他們的行程一切暢順。「所以，你們要去，使萬民作我的門徒，奉父、子、聖靈的名給他們施洗。凡我所吩咐你們的，都教訓他們遵守，我就常與你們同在，直到世界的末了。」太28:19-20。✝



新同工介紹

楊碧鳳 助理行政主任

楊碧鳳

求學時期我已對「會計學」特別有興趣，畢業後我在商業機構從事會計工作和義務擔任母會的司帳多年，同時也利用工餘時間進修會計專業。經過多年的努力，我終於考取了這方面的專業資格。感恩之餘，我向上帝祈禱，希望能夠用我這「兩仟銀子」的恩賜服事祂。



不久，在祂的奇妙帶領下，我離開商業機構，進入教會工作，負責教會的會計和財務管理，一幹就十多年了。在多年的事奉中，上帝不斷開拓我的事奉視野，因教會在行政上的需要，我有機會接觸到行政和人事管理事宜，並帶職在「浸會神學院」修畢相關「教會行政管理課程」。之後在一年多的禱告中，我隱約聽到上帝呼召我需進一步事奉祂，心裏遂興離開「安舒地帶」之念。

經過禱告和工作環境轉變之引證，隨著疫情過去，在上帝恩典的帶領下，我得以來到「禮賢會九龍堂」承擔助理行政主任一職。因著大家的接納，上任不久已產生歸屬感。作為這一個大家庭的新成員，我感受到教會長執、教牧同工和幹事同袍們的忠心事主。大家的熱忱和榜樣亦時刻激勵我要愛主更深，事主更切。✝

潘秀妍 深福中心的事工助理

潘秀妍

大家好，我是深福中心的事工助理潘秀妍，大家可以叫我做「秀妍」。很高興有機會加入深福中心工作，能帶職事奉，感到神恩滿滿。以往20多年都是當學校社工一職，曾到不同地區的學校工作，有機會接觸不同階層的家長及學生，明白到每個家庭也有不同的需要及要面對的困難。所謂「家家有本難念的經」，我學會輔導及支援不同的家庭。雖然看到他們的心靈需要，然而因社工的守則是不能向受助者傳福音，這也是我一直以來覺得遺憾的一環。

感謝主，相信在深福中心的工作，我同樣會接觸到不同有需要的家庭，但願以往的輔導經驗，讓

我能協助中心的行政工作，更能把天父的大愛與人分享。✝





為我骨肉之親著急

經文：羅馬書9章1至5節

何歡玲牧師

引言：

教會是耶穌基督在末後世代中，託付福音使命的群體。我們要盡上所能，務求這世代的人，都能聽見福音，得以進入上帝的國。求聖靈幫助我們「不以福音為恥」，鍥而不捨地傳揚耶穌基督是世人唯一的救主。

大綱：

一、永不放棄向人傳福音（1-3節）

保羅以嚴肅的話表達他所說的真確性：第一，他說的是真話；第二，他是在基督裡說真話；第三，他並沒有講大話；第四，他的良心給他作見證；第五，他的良心是受了聖靈感動的。保羅申明他所說的是真話，是要表明他對猶太人的關切之情。上帝恩待猶太人，揀選他們成為上帝的子民，賜給他們律例典章，卻遭他們拒絕，於是上帝差派先知呼籲他們回轉，後來更差遣祂的愛子耶穌基督來到世上，他們竟連耶穌基督也釘死在十字架上，因他們所期待的是一位政治的彌賽亞，能夠帶領他們脫離敵人的管轄和壓制，殊不知以色列卻亡國。他們的亡國，並不是他們政治實力的軟弱，而是他們離棄上帝。耶穌基督為他們預備了十字架的救恩，只要他們願意相信和領受福音，以致整個國家民族的命運都得以改變，但他們卻自以為是，對此視若無睹，拒絕耶穌基督。

接著保羅用很強的字形容他痛苦的程度：「非常憂愁，心裏時常傷痛。」這裡強調保羅的傷痛是何等的巨大和難受，為何保羅有被遺棄和被逼分離的傷痛呢？經文第3節，保羅清楚說出他「憂愁」和「傷痛」的原因，因猶太人拒絕福音，拒絕耶穌基督是唯一的救主。保羅形容他與猶太人的關係，

是他的「弟兄」，是他的「骨肉之親」。他們是同一個民族，流著同樣的血脈，彼此是同胞，有「骨肉之親」，所以保羅鍥而不捨地傳揚耶穌基督是唯一的救主，他永不放棄向猶太人傳福音。

《使徒行傳》記載，每逢安息日，保羅先到猶太會堂向猶太同胞，宣講耶穌是基督。可惜，他卻遭到他們拒絕、逼迫，甚至殺害，於是他轉向外邦人傳講福音。保羅順從聖靈的帶領，他在三次的宣教旅程中，建立多間教會。他又經常回到這些教會，處理教會內部的問題、在外面對異端的挑戰，為鞏固信徒的信心，建立他們的屬靈生命。面對繁重的牧養事奉，為何保羅仍然永不放棄向猶太人傳福音呢？經文第3節，保羅更以「自己被詛咒」，他也願意。「被詛咒」一詞，在希臘文的翻譯，指被革除教籍。只要他的同胞願意相信耶穌是基督，被革除教籍，他也願意。甚至他「與基督分離」，他也願意。耶穌基督那份十字架的愛，叫保羅愛同胞的心是何等的深切！保羅在《哥林多後書》五章14節說：「原來基督的愛激勵我們」。「激勵」即「催逼」的意思，叫我們不得不愛上帝。

弟兄姊妹，你願意愛上帝，愛到一個地步，能說出「我願意為你，我願意為你，我願意奉獻自己的一切為你所用。」這幾年，我患上癌症，兩度復發，叫我要停工，接受治療。在治療期間時，我用WhatsApp和Facebook，向人分享自己的經歷，特別同家人分享耶穌基督的愛，盼望他們願意相信耶穌。到現在，家人仍然對福音無動於衷，我仍然**永不放棄向他們傳福音**。我繼續為未信主的家人，流著愛的眼淚，為他們禱告。我深信當他們願意來到耶穌基督面前，感受到十字架那份催逼的愛，他們就會接受耶穌基督，承認祂為救主。今日很多基督徒沒有勇氣，也不願

意向人傳福音，是因為我們看不到人需要福音，或者看不見福音對人的重要，或許認為福音可有可無，而將上帝所賜的福音隱藏起來。

二、盡心竭力使同胞得救恩（4-5節）

經文第4節「他們是以色列人」，「以色列人」表示他們是雅各的後裔，與上帝有特別關係的，是上帝的選民。到新約時，「以色列人」和以色列民族傳承著救恩的歷史。保羅稱他的同胞為「以色列人」，表示他們是上帝的選民，他們同樣帶著上帝的祝福，因此，保羅鍥而不捨地傳揚耶穌基督是唯一的救主，他盡心竭力使同胞得救恩。

接著，保羅指出以色列人如何得蒙上帝的祝福，當中包括八方面：「一、兒子的名分；二、榮耀；三、諸約；四、律法；五、敬拜；六、應許；七、列祖；八、基督」。從舊約，以色列人在出埃及时的，被上帝授予兒子的名分。後來，他們在曠野、在會幕、在雲柱、火柱中看見上帝的榮耀；上帝與他們立眾約（包括摩西的約，及之前的亞伯拉罕之約）；立約之後，上帝賜下律法，定下敬拜的禮儀；上帝對以色列人的應許。這些應許使保羅想到領受那些應許的列祖，以及那些應許是關乎的耶穌基督。保羅在這裡進一步強調基督，是猶太人的後裔，救恩也是從猶大而出，因此保羅盡心竭力使同胞得著這份救恩。

經文指的「以色列人」不單單是血脈上的以色列人，更是屬靈上的以色列人。《羅馬書》10章9節：「你若口裡宣認耶穌為主，心裡信上帝叫他從死人中復活，就必得救。」當人得救後，就成為屬靈上的以色列人。今天我們每一個人都是無條件地得到救恩，這是因為我們根本付不起這麼重的代價，因此由上帝親自揀選祂的愛子耶穌基督，為我們死在十字架上，主耶穌親自為我們付上祂寶貴的生命。很多時候，我們真的覺得自己是如此的普通，好像一無所有，又好像一無是處，沒有足夠的才能，沒有足夠的財富，也沒有足夠的時間。想為別人做點甚麼，想為上帝做點甚麼，就是不知道從哪裡開始。讓我們誠心說：我願意，上帝，我在這裡，我願意被祢所用，我

願意給別人帶來溫暖，帶來祢的愛，求祢幫助我，告訴我該怎麼做……只要有一顆願意的心，上帝就會為你打開一扇門。關鍵是你願定不願意？

弟兄姊妹，上帝今日，向你們發出呼聲：我可以差遣誰呢？誰肯為我去，使華人同胞得救恩呢？上帝讓我們身為華人，而中國是現時全球人口第二多的國家，加上香港近年的移民潮，令不少華人散居世界各地。因此，我們向華人同胞傳福音是責無旁貸的。況且，向散居海外華人傳福音的門是敞開的，我們更要把握最有利的環境，把福音傳給他們。面對經濟大波動，世界局勢變幻莫測，移民潮的影響下，人的內心更充滿焦慮和不安，他們在困局裡找不到出路。我們有沒有鍥而不捨地向他們傳揚耶穌基督是唯一的救主。主耶穌說：「我就是道路、真理、生命；若不藉著我，沒有人能到父那裡去。」（約14:6）每個人需要生命的主宰，指示他們人生的方向，才能走在正確的道路上。我們要盡心竭力使華人同胞得救恩，因為耶穌基督不但是我們生命的救贖主，更是他們的生命主宰。

結語

小提琴家克萊斯勒（Fritz Kreisler）彈奏小提琴非常動聽，他到處演奏，並把賺取的金錢幫助有需要的人。有一次，他在某個地方開演奏會，在那裡他發現一件罕有的小提琴，於是他很努力賺錢，準備購買它。誰知，當他儲夠錢時，那個小提琴已被當地一名收藏家捷足先登。克萊斯勒願意以高價向收藏家購買這小提琴，但收藏家始終不肯割愛。

克萊斯勒在失望之際，他懇請收藏家讓他在離去前，用那小提琴拉奏一曲，收藏家欣然應允。當琴音消逝，收藏家感動到流下淚來，結果他把小提琴拱手相讓，因為他知道克萊斯勒能夠利用這件珍品，把美妙的音樂帶給人，遠勝於他把小提琴珍藏在大宅內，不為人識。同樣，福音是美麗的，我們願意成為福音的收藏家，還是福音的演奏家？福音是重要的，惟有福音能滿足人心靈的需要，盼望我們都立志成為福音的演奏家。✚



一、堂董退修

堂董會（成員包括長執、堂委及教牧同工接近60人）於10月8日（主日）下午堂董會議後舉行退修會，盼望藉著多元化的活動增進彼此友誼，不單單談兵，也談談情。望弟兄姊妹定時提名禱告記念各堂董會成員，彼此守望。

二、女堂董事新候選人提名

求主預備渴慕聖工及樂意承擔的姊妹，接受提名，參與11月19日冬季堂議會中的女堂董選舉。求主使用我們眾教牧、長老、執事們，能夠同心合一、建立教會、興旺福音、榮歸上帝。

三、少青部

為教會10月14及15日青年主日禱告，求主幫助少青部同工信息的預備，好挑旺青少年的心志，積極參與「生命工程」，得著造就，生命轉化。

四、區按立禮

區會謹定於10月29日（主日）下午三時三十分於本堂舉行聖職按立典禮，按立中心堂陳大志宣教師為本會牧師，按立九龍堂麥美玲傳道及蘇善美傳道為本會宣教師，按立紅磡堂王鴻執事為本會長老。望各受按者忠於所託，牧養群羊，榮神益人。

五、95週年堂慶嘉年華

本堂將於11月25日（星期六）下午一時至四時四十五分舉行堂慶凝聚活動，各分齡部正努力籌備中，誠邀本堂弟兄姊妹預留時間出席，聚首一堂，彼此認識，數算主恩。

禮賢會九龍堂 2023年7-8月份收支情況

	7月份(\$)	8月份(\$)	1-8月份累積(\$)
堂會 - 總收入	1,938,781.57	1,613,224.16	17,884,644.66
堂會 - 總支出 (包括資產項目)	2,098,310.30	2,550,360.56	17,196,132.93
堂會 - 盈餘 / (不敷)	(159,528.73)	(937,136.40)	688,511.73

其他收支詳情，請會眾留意九龍堂報告板通告，並請繼續為堂會奉獻收入祈禱。

凡使用劃線支票作本堂奉獻，抬頭請寫
「中華基督教禮賢會九龍堂」或
「The Chinese Rhenish Church, Kowloon」。
會友可直接存入下列銀行戶口：



458-0-008474



中國銀行(香港)
BANK OF CHINA (HONG KONG)

012-816-1-026508-3



(FPS Mobile No.) 63615161

捐款額為HK\$100或以上的正式收據，可向香港稅務局申請扣除薪俸稅/利得稅。
捐款後可將奉獻者資料傳真 (FAX) 2397 5515或電郵給我們
offering@rhenish.org.hk，以便發出奉獻收據。

編者話

我要用以下聖經話語與讀者共同領受從上而來的
大能，刻畫在內心，重新得力，活出一個精彩人生，不枉一生。

願頌讚歸與我們的主耶穌基督的父 神，
就是發慈悲的父，賜各樣安慰的 神。我們在一切患難中，他就安慰我們，叫我們能用 神所賜的安慰去安慰那遭各樣患難的人。哥林多後書 1:3-4 



預告 十一月份主題 少青部特刊—— 營會發生過甚麼事？

責任編輯 | 張允遜 (w_cws@hotmail.com)、
許紹恒傳道 (kl.shhui@rhenish.org.hk)

截稿日期 | 2023年10月22日

出版日期 | 2023年11月12日

本期責任編輯：張英銳 (henrycheungyy@gmail.com)

編輯委員：袁添松 廖志勇 張允遜 袁銳標 陳惠群 李芷欣
張偉然 楊秀琮 潘鳳琮 王袁成 馮麗娟 何敏玲

出版：禮賢會九龍堂出版部

崇拜地址：九龍又一村達之路十二號

電話：2397 5511 網址：<http://www.rhenish.org.hk>

傳真：2397 5515 電郵：kl.mustard@rhenish.org.hk

設計製作：圖騰設計印刷有限公司

電話：2722 5322 傳真：2369 8499

本期印數：800本

目錄

牧者的話

2 安慰

胡麗蓉牧師

主題文章：安慰

4 安慰

老寅

4 多得有佢在身邊

陳進華牧師

5 安慰

王明德牧師

9 為何「我的心不肯受安慰」？

鍾秀琴宣教師

使命多面睇

11 一家五口去短宣之體驗、感受、尋求之旅 許少端

活水甘霖

15 經卷概覽系列：民數記10:11至36:13 鄧少軒長老

會友廣場

17 安慰是神賜的恩

李馮自然

18 柬埔寨探訪教會的感受

黃碧珍

新同工介紹

19 楊碧鳳助理行政主任

楊碧鳳

19 潘秀妍深福中心的事工助理

潘秀妍

每月靈食

20 為我骨肉之親著急

何歡玲牧師

22 趣味漫畫

Ching

23 消息與代禱及教會活動綜覽

24 編者話

歡迎你投稿

《芥種》作為本堂出版的月刊，乃為弟兄姊妹以文會友，文以載道，互勵互勉，成為彼此造就的橋樑。投稿中英文不限，若需安排口述筆錄，可與本刊編輯聯絡。稿例如下：

- 文章可以筆名刊登，惟所有投稿務請附真實姓名、所屬單位及聯絡方法。
- 本刊歡迎各類與信仰相關題材，惟與本會神學立場相違，或行文內容偏頗的文章，編輯有權刪改該文，或退稿不作刊登。
- 作者文責自負，文章意見並不代表本刊立場。

如欲閱讀網上版，請即登入：

<https://rhenish.org.hk/home/download-area/monthly-news/> 

本刊部份經文引自《和合本修訂版》，版權屬香港聖經公會所有，蒙允准使用。